

# ROMANIA LIBERA

APARE IN TOATE ZILELE

## ABONAMENTELE :

In Capitală : Pentru 1 an 30 lei; 6 luni 15 lei; 3 luni 8 lei.  
In Districte : 1 an 36 lei; 6 luni 18 lei; 3 luni 10 lei.  
In Străinătate : 1 an 48 lei; 6 luni 24 lei; 3 luni 12 lei.

Director : D. AUG. LAURIAN

## Pentru Abonamente, Anunțuri și Reclame a se adresa :

In România : La administrație, Pasajul Român, Nr. 3 bis, București; și la corespondenții ziarului din județe.  
In Hamburg : La Adolf Steiner, Gänsemarkt, 58, Biuro central de anunțuri pentru Germania.  
Pentru Franța, Anglia, Austro-Ungaria și Italia : Se va adresa la AGENȚIA LIBRE, Paris, 50, rue de Notre-Dame-des-Victoires (place de la Bourse).

## ANUNCIURILE :

Linia mică pe pagina IV . . . . . 30-bani.  
Reclame pe pagina II a 5 lei — Reclame pe pagina III a 2 lei.  
Scrisorile nefanate se restituă. — Articollii nepublicați nu se însoțesc.  
Pentru înțeles și reclame, redacțiunea nu este responsabilă.

## SCIRI TELEGRAFICE

DIN ZIARELE STRĂINE.

Petersburg, 17 Mai.

Publicațiunile d-lui Tatișev asupra negocierilor austro-ruse înainte de ultimul război oriental au produs impresiunea cea mai penibilă și atât în public, cât și în presa Rusii se pare că se așteaptă ca guvernul rus va stabili adevărul, publicând acte în privința aceasta. Dar aceasta nu se poate spera nici acum, nici mai târziu, căci guvernul rus nu se gândește să publice acte, ce sunt de odată prea recentă, de cât să poată fi date din mână fără a viola discrețiunea și delicatețea.

Sofia, 18 Mai.

Zgomotele răspândite în presa rusească că poporația de la țară din districtul Tîrnovei refuză a plăti impozitele, că prepară o răscoală și că a împresurat garnizona din Tîrnova, până ce trupele au reușit să reprimă revolta nu fără vărsare de sânge, sunt curate scornituri colportate de fugarii bulgari, ce trăesc în Odesa.

Londra, 18 Mai.

Times anunță că guvernul francez a comandat în Chicago 45 milioane kilograme conserve de carne pentru oștire. Aceasta e comanda cea mai mare de felul acesta ce s'a făcut vre-odată.

Berlin, 18 Mai.

Nord. Allg. Zeitung răspunde la știrea din gazeta de Moscva și Daily News, ce ar fi inspirată de Ignatiev, că aranjamentul ruso-austriac cu privire la Bosnia n'ar fi existat înainte de congresul din Berlin. Aserțiunea lui Katkow că Austria și Rusia n'ar fi avut nici un angajament reciproc la congresul din Berlin este o scornitură mincinoasă.

Petersburg, 18 Mai.

Deja la 27 Mai se așteaptă să sosească în Moscva Țarul când se va întoarce de la Nowocerkask. Țarul a întreprins călătoria numai în urma stăruințelor hatmanului cazacilor de la Don, Swiatopolk Mirski, care a atras atenția asupra dispozițiilor iritate a cazacilor.

Vineri Țarul a confirmat sentința de moarte a cinci atentatori. Pedepșa cu moarte a clericului Noworowski s'a comutat în muncă silnică de 20 ani.

Gubernatorul Astrahanului, Ceumern, se zice că a murit de rana primită. Atentatorul ieșise nu de mult din școala reală. El a declarat c'a voit să scape ținutul de un tiran. Persoane care cunoșteau pe cel asasinat spun că i se putea imputa mai curând lipsă de energie de cât asprime.

Brușela, 18 Mai.

Misarea lucrătorilor ia dimensiuni neașteptate. În toată țara se țin neconștient intruniri de lucrători, în care se face propagandă pentru planul unei greve generale. În Belgia de sud a izbucnit greva pretutindeni; se așteaptă acum să facă tot așa și lucrătorii din nordul Belgiei. Până acum au încetat de a lucra mai cu seamă cărbunarii; dar acum se observă o fierbere și între lucrătorii metalurgi. Cuvîntul de ordine al șefilor lor este, ca lucrătorii să procedă solidar fără excepție. Ei nu se mărginesc la predice teoretice, ci bande de greviști merg de la o mină la alta, de la o fabrică la alta, silind pe lucrători să înceteze de a munci. Jandarmii îi urmăresc pretutindeni; aceștia au tras fecuri la castelul Haine-Saint-Pierre și la Lalovier, dar n'a rănit pe nimeni. Statul major general belgian lucrează din răspuneri spre a ocupa militărește punctele amenințate. Poporațiunea din Brușela e copleșită de mare grijă.

De acum deja greva întrece în dimensiuni pe cea din anul trecut. O bandă de 4000 de greviști a fost împrăștiată de jandarmii, dar în scurt timp s'a adunat din nou.

## SERVICIUL TELEGRAFIC AL ROMÂNIEI LIBERE.

Petersburg, 20 Mai.

Nowoje Wremja zice că generalul Boulanger trebuie să rămână în noul minister. În proclamarea adresată cazacilor și despre care s'a telegrafiat azi dimineață, Țarul după ce mulțumește cazacilor din Don de serviciile ce au adus Rusiei de 300 de ani, confirmă toate privilegiile lor și an-

gajează parola sa imperială că nimic nu va fi schimbat în regimul special de care se bucură astăzi.

Este inexact că la Nawocerkask un atentat s'ar fi produs în contra persoanei Țarului.

Brușeles, 20 Mai.

Situațiunea în Belgia s'agravează. Se crede că greva va deveni generală. Astăzi trupele sunt gata de plecare, mulți locuitori pleacă luând cu dînșii obiecte prețioase.

(Agence Libre).

A se vedea ultime știri pe pag. III-a.

București, 9 Maiu 1887.

Măine avem o sărbătoare națională : o întreită sărbătoare. Măine se împlinesc 21 de ani, de când tînărul Domn Carol de Hohenzollern a intrat plin de încredere în Capitala Țării, care l'aștepta în haine de sărbătoare : — măine se împlinesc 10 ani, de când Țara și-a proclamat independența ei; — tot măine se împlinesc 6 ani, de când România a pus pe fruntea viteazului său Domn coroana de oțel a Regalității.

Cum să nu cadă la inima oricărui Român această aniversară, care amintește atâtea fapte însemnate?

Zece Mai nu este numai realizarea unei mari dorințe a părinților noștri, aceea de a avea pe tronul României-unite un principe străin; ea a mai fost o zi fericită, căci omul ales spre a conduce destinele acestei țări, s'a arătat vrednic de sarcina sa. Carol-Vodă ne-a dat stabilitatea, s'a identificat cu simțimintele națiunii în faptele mărețe, a căutat să ridice Statul român în familia europeană, ne-a dus la glorie și la neatarnare. Regele Carol continuă mai departe opera începută și, deprinzându-ne la viața constituțională, vrea să ne ducă acolo unde inima și mintea fie-cărui bun Român simte și gândește.

Iată de ce e drept a sărbători cu voce bună această aniversară a Regelui și a Națiunii.

Să ne descoperim dar frunțile și măine, dela mic și până la mare, să urăm Regelui și Reginei ca să trăiască ani mulți, pentru a săvârși fapte și mai mărețe pentru statul și poporul român.

Sărbătoarea de măine nu privește pe guvern, nici pe păcătoasa lui clientelă. Trebuie să ne uităm de dînșii, dacă voim a saluta cu voioșie pe Suverani.

Dacă țara are iubire și respect pentru Regină și pentru Rege, nu aceleași sentimente le împărtășește pentru clica dela cărmă. Colectivitatea a făcut tot mai ales în anii din urmă, pentru a se înstrăina de inima țării. Incapabilă de a răspunde la gândurile Suveranului și la dorurile Națiunii, ea a comis atâtea acte odioase, cari au deșteptat desgust, ură și chiar răsunări în firea liniștită a cetățeanului român. Acești oameni sunt deja însemnați c'o piatră neagră, ca zilele nefaste la străbunii noștri.

Cine exploatează statul în folos de partid, cine comite bătăi și devastări în casele adversarilor, cine și introduce culpabilele instincte chiar în sanctuarul Justiției, cine își bate joc de drepturile cetățeanului și risipește averea publică, acela nu are dreptul să și asume nici o

părțică din sărbătoarea de măine. Această sărbătoare este a Regelui și a Națiunii, iar nu a aceluia cari prin faptele lor compromis prestigiul Coroanei și slăbesc forțele Națiunii.

Cum o să se entusiasmeze capitala la vederea d-lui Nacu ori a d-lui Stătescu?

Cine sunt și de unde vin aceste mândrețe decorate și infumurate? Ce au făcut și ce pot să facă bujorii colectivității pentru întărirea și progresul acestui Stat?

Nu; — să deosibim în sărbătoarea de măine pe Suverani de guvern. Lor li se cuvine tot priosul inimii noastre, căci în toate împrejurările Ei au fost la înălțimea unde l-a pus Națiunea. Cât despre cei de la guvern, tot ce putem face mai bun măine, este să uităm de existența lor, pentru ca să nu se știrbească simțimintele ce trăesc în inima poporului pentru Augusta pereche de pe Tronul României.

Ne oprim aci cu încredere că capitala țării va ști să arate Suveranilor noștri simțimintele de care este însuflețit întregul popor pentru cei ce poartă cu atâta vrednicie Coroana la care a lucrat sufletul națiunii române.

10 MAI 1881

Vino lira mea dutoasă vin acum de m'inspiră,  
Ca să pot pe-a tale coarde un imn vesel a cânta,  
Să-l audă tot Românul de ori-unde el respiră,  
Și ca dîntr'un somn de noapte spre zi mândr' al  
[deștepta.

Căci e zi de sărbătoare, zi de glorie, m'irire,  
Care fabrică luminează preste neamul românesc,  
Precum soarele din ceruri când apare 'n strălucire,  
Reînvie tot pământul cu al său foc dumnezeesc!

Alexandru și cu Mirce, plini de glori' neuitate,  
Cu coroanele pe frunte ce prin secol' s'au păstrat,  
Parcă vin m'între prin umbre cu oștiri nenumărate  
Să salute Domnul țării de noi Rege coronat.

Și coroana pe-a sa frunte este mai impunătoare  
De cât ori-care coroană ar purta un suveran,  
Căci pe d'nsa scânteiază strămoșeasca neatarnare,  
Pentru care-al nostru Rege s'a luptat ca brav oștean.

Multe zile de restriște și de suferință lungă  
Goni barca soartei noastre p'între valuri și abis,  
Însă cerul nici odată n'a voit ca s'o distrugă,  
Că spre fermul mântuirii mândra cale i-a deschis.

Ca și bunii și străbunii ce au luptat odinioară,  
Fii noștri voinicește pentru țară au murit;  
Iar din sângele lor sacru, din acea scumpă comoară,  
Al neatarnării mugur a crescut și înflorit!

La zimbirea neatarnării, sfânt isvor de'nșufletire  
Care n'alță și străbate ori-ce suflet românesc,  
Suferințele rămase după secol' de-umilire,  
La al libertății soare toate se lămăduesc.

Neatarnarea e un suflet ce reînvie pe popoare  
Și le'nalță cu țările 'al luminilor isvor;  
Fără d'nsa conștiința vestejește, cade, moare  
În momentul ignoranței, al sclaviei urzitor.

Astăzi inima română e voinică și n'erzită  
Ca și bradul de la munte care-i pururea n'erzită;  
Căci luceafărul mării și de-o soartă înșorită  
De acum pe cerul țării sa luci neașfinit.

Ion Ianoș.

## CRONICA ZILEI

MM. LL. s'au întors dela Sinaia aseară la orele 5 1/2 și au descins la palatul Cotroceni.

S'a acordat p. s. arhierului Iosif, fost episcop de Rimnic și Noul Severin, o pensiune viageră de 500 lei pe lună.

S'a deschis ministerului afacerilor străine un credit extra-ordinar de lei 10,699 bani 94, pentru acoperirea cheltuielilor făcute la Viena cu ceremonialul funebru și pentru aducerea în țară a corpului fostului

nostru ministru plenipotențiar la Viena P. Maurojeny, încetat din viață la postul său.

Membrii comisiunii Europene a Dunării vor asista la sărbătoarea de măine 10 Mai.

Mitropolitul primat se va duce luna viitoare la Viena să consulte pe mai mulți medici asupra stațiunii balneare unde să se ducă să și caute sănătatea.

Ieri s'a deschis sezonul băilor de la Lacul Sărat

Sezonul ține până la 15 Septembrie.

Pentru poetul Eminescu s'au trimis din București 100 lei și 10 bani străni cu listele de subscripție trimise de comitetul studenților și studentelor din Iași construit cu acest scop.

Măine se fac noi alegeri pentru consiliile județene unde a fost balotagiu la primul scrutin și anume:

Colegiul I din județele Mehedinți, Covurluii, Dâmbovița și Dolj; în aceste două din urmă județe a fost balotagiu numai pentru un singur candidat.

Colegiul II din județele Fălciu, Covurluii, și Dolj; în acest din urmă județ de asemenea a fost balotagiu numai pentru un singur candidat.

La Fălciu sunt în luptă numai candidații liberali. În capul uneia din aceste liste se află d. N. Cișman.

Se zice că iconomul Dimitrie Mateaș, vechi liberal, și-ar fi pus candidatura la colegiul 2 de deputați de Roman rămas vacant în urma demisiunii d-lui Al. V. Morjun. D. Mateaș a fost deputat la divanul ad-hoc din 1857 și apoi în anii 1864 — 1866.

O delegațiune a consiliului de administrațiune al primei societăți române pentru fabricațiunea hârtiei, va pleca la 12 Mai curent la Letea ca să remită fabrica noului director care înlocuiește pe d. Radu Porumbaru.

Unirea află că d. Nenițescu, revizor școlar, a inspectat alaltăieri mai multe școli israelite. D-sa le-a găsit într-o stare din cele mai deplorabile.

Directorii sunt niște oameni ignoranți. Încăperile mici; copii grămădiți unii peste alții în niște clase unde nu se ved nici catedre, nici tabelă și cel mult 2—3 bănci stricate care, la cea mai mică mișcare, se răstoarnă împreună cu copiii. Limba română se predă un singur ceas pe zi în toate clasele.

Copii care nu încep în clasă se prădesc toată ziua la soare expuși să capete insolajii.

D. Nenițescu va face un raport în privința acestor școli.

## ȘCOALA DE MESERII

Starea de provizorat în care continuă să fie ținută Școala de Meserii din capitală permite să se comită la dînșii multe greșeli, și se comit greșeli cu prisos. De astă-dată voim să atragem atențiunea asupra unei greșeli care aduce mult rău pentru educațiunea și sănătatea elevilor.

Cu ocaziunea mutării școlii de la Filaret în noul local din strada Polizu, s'a suspendat cursurile de sunt trei săptămâni, și cine știe cât are să mai fie această suspendare. Este atât de anormală o întrerupere de cursuri în această epocă a anului, când profesorul a ajuns să obișnuiască pe elevi cu materia ce predă și să i facă să înțeleagă legătura între diferitele ei părți, când se apro-

pie vremea în care se țin examenile la toate școlile din țară, în cât fie-care trebuie să și zică : e ceva la mijloc.

Prima bănuială ce se presintă este aceea că mutarea școlii era neînlocuibilă și că este absolut imposibil să se țină cursuri în noul local. Această bănuială nu este întemeiată. Școala a stat la Filaret în timp de 4 ani și mai bine în condițiunile în cari se găsea în momentul când a început mutarea în noul local : nici nu au ars casele acolo, nici nu erau să se surpe. Și cu toate că acel local nu era în destul de încăpător, acest inconvenient nu se poate compara cu acela al suspendării cursurilor.

Este drept, prin mutarea școlii s'a făcut o economie de 1,500 lei, chiria pe o jumătate de an pentru casa particulară în care se găseau instalate dormitoarele. Dar întrebăm: Când bugetul școlii se ridică la mai mult de o sută de mii lei, o economie de 1,500 lei, aproape a șaptezecoa parte din buget, este ea atât de însemnată în cât să se aducă pentru dînșii o perturbare atât de considerabilă în mersul școlii? Aceasta nu se poate susține.

Dar insistăm de giaba asupra acestui punct : dacă se socotea indispensabilă imediata mutare a școlii, trebuia să se îngrijască ca noul local să fie complet terminat și ca instalațiunile să fie făcute, așa ca școala să poată funcționa regulat. Dacă localul nu era gata, nu trebuia să se mute școala într'nsul. Instalațiunile toate trebuiau făcute cu lucrătorii din afară, iar nu să se întrebuițeze elevii în serviciuri de hamali și la lucrări cari nu pot folosi la învățătura lor. Elevii sunt în școală ca să învețe, iar nu ca să facă pe servitorii nimănui, nici chiar Statului. Nu s'a făcut așa, și vinovații sunt acei cari au condus lucrurile.

Să admitem că, contrar regulii stabilite în anii din urmă de a nu se primi comande de lucrări pentru a se executa în școală, elevii având să facă numai lucrări ce direcțiunea socotește folositoare învățăturii lor, să admitem că era bine ca elevii să fie întrebuințați la instalarea atelierelor; de ce atunci nu au lucrat în orele hotărâte pentru lucru, ci s'a suspendat cursurile? Și aci e nodul chestiunii.

Să spunem noi pentru-ce : pentru că în această școală nu se ține seamă de nici o regulă pedagogică. Examele generale se țin toamna; acum doi ani s'a ținut la sfârșitul lui Septembrie, anul trecut la sfârșitul lui Octombrie, anul acesta poate la Crăciun. Vacanțe se dau elevilor după sfârșitul examenelor, adică iarna, și atunci de 10 sau 12 zile. Așa în cât elevii, în timpul de patru ani cât stau în școală, învață aproape fără întrerupere.

Nu vom emite bănuiala că aceste lipse de vacanțe, că ținerea cursurilor în timpul căldurilor tropicale ce avem în București vara, provin din neîngrijirea profesorilor de a și vedea regulat de treabă și fac în 12 luni ceea ce ar putea prea bine face în 10 luni, nici că ele provin de acolo că directorul caută a se ridica personal surmenând elevii ca să aibă la examene obiecte multe de expus; vom considera lucrul de partea lui cea bună, vom admite că cei cari dispun de această școală socotesc că este bine ca elevii să fie ținuti toată vara în școală, că e bine ca elevii să lucreze toată vara, și vom proba cât de absurdă este această idee.

Elevii din școală sunt în vîrstă dela 15 ani în sus; ei au trecut patru clase primare. Într'o școală de meserii este necesar un regim sever,

și regimul din această școală este sever la escos: nu se dă băieților nici 7 ore de dormit, timp de repaos foarte puțin, iar restul este întrebuințat la învățătură și lucru. Din această epuzare a întrebuințării timpului fiecărei zile, se vede cât de mult sunt obișniți elevii: ei au minimum ore pentru dormit, și acest minimum chiar este de multe ori redus pentru că elevii întrebuințează din orele de dormit ca să scrie cursuri; și minimum ore de repaos. Mai trebuie să adăugăm că foarte adesea Duminecele și sărbătorile elevilor sunt ținute în școală și siliți să învețe. Am putea să rămânem aici, ca fie-care să fie convins că niște băieți la o vârstă când nu sunt încă fiziceste formați, cu un asemenea regim, o duc greu, că cei cari nu au o constituțiune cu totul robustă sunt expuși la diferite boale, ca de pildă boalele de piept.

Nu se mărginește însă aici greutățile cu cari au să se lupte elevii școlii de meserii din Capitală.

Am spus că acești elevi, la intrarea lor în școală, au trecut patru clase primare. Iată cursurile ce au să urmeze în școală: un curs de Aritmetică raționată, două cursuri de Geometrie elementară, un curs de Algebră, un curs de Trigonometrie rectilinie și de (luați seama!) Geometria analitică, două cursuri de Fizică, un curs de Chimie, două cursuri de Geometria descriptivă, un curs de Mecanica elementară, un curs de Mecanica aplicată, un curs de Construcțiuni de mașini, patru cursuri de Desen. Pentru toate aceste cursuri sunt rezervate ore înainte de amiază. Ca un băiat cu patru clase primare să învețe materiile ca Geometria descriptivă, Mecanica, etc. îi trebuie o mare tenziune de spirit, și dacă aceste materii se predau ceva mai pe larg, tenziunea de spirit ajunge să fie mai mare de cât trebuie. Așa dar, pe lângă oboseala ce au să suporte elevii din cauza regimului școlii, ei au să suporte și oboseala considerabilă ce le aduce învățarea cursurilor.

Ei bine, poate cine-va care își dă seama că omul e în stare să suporte oboseala numai până la un grad, peste care trecând el își detachează organismul, poate cine-va să creadă că elevii școlii de meserii pot suporta regimul școlii fără să aibă recreație în zilele de sărbători, fără să aibă vacanți? Poate cine-va cu bun simț să admită că maximum de învățătură necesită de apropierea examenelor să fie în lunile Iulie și August, când aici în București sunt niște călduri tropicale, așa că e o sarcină pentru om chiar viața?

Pentru a repara o asemenea oboseală a organismului, se dă elevilor 10 zile de vacanție în Octombrie sau Noembrie, când din cauza vremii, nu pot face alt de cât să cașce la gura vetri părinților, în odăi întunecoase!

Singura obiecțiune ce ni s'ar putea face, este: lucrătorii n'au vacanți;

pentru că elevii Școlii de Meserii vor eși lucrători, trebuie să se obișnuiască a nu avea vacanți. Nu e greu de arătat cât e de superficial acest raționament.

Așa este, lucrătorul n'are vacanți, dar el este om format, lucrează ce a învățat să lucreze, n'are trebuință pentru aceasta nici de o forțare deosebită, nici de tenziune de minte; și apoi el lucrează în interesul lui imediat. Toate aceste condițiuni sunt schimbate la elevii din școală: el este fiziceste încă în formațiune; învață materii teoretice, învață când lucrează, și, neobișnuit încă cu lucrul, are trebuință de sfertare neobișnuită, pe lângă tenziunea de minte; nu lucrează într'un interes imediat, deci se moleșește mai repede. Nu surmenând pe un ténér ca să'l înveți un meșteșug, îi desvolți gustul pentru densul; cu modul, aceasta îl prăpădești fiziceste și l' scârbești tot de o dată.

Prin urmare, ori din ce punct de privire am considera obiceiul luat de a se ține esamenile toamna, de a se ține elevii să lucreze și să învețe cu greul în timpul verii, de a nu le da vacanți, acest obicei este condamnabil. Nu putem dar îndestul blama suspendarea cursurilor și credem că ministerul domeniilor nu va întârzia d'a pune capăt acestei neleguli. Mergând cine-va să vază în școală cât de slăbiți sunt elevii, suntem siguri că va înțelege și mai bine că e păcat a se continua actuala stare de lucruri.

#### CARTILE ROMANE SI SERBE IN UNGARIA

Ziarul *Pester-Lloyd* face cunoscut, că ministrul de instrucție unguresc a interzis următoarele cărți: „Noțiuni de istoria Românilor”, de M. C., pentru că falsifică datele istorice; Atlasul geografic „Mapa Europei de C. N.”, pentru inexactitățile politico-geografice în harta Ungariei; apoi „Icoane din istoria sârbă” și „Pământul pe care trăim”, pentru că conține neexactități cu privire la Ungaria!

#### O Insărcinare a inspectorului silvic Patrușiu

Acum o lună de zile d. inspector silvic Patrușiu a fost trimis în Franța să studieze mai multe fabrici de tanin pentru a se face și la noi o instalațiune necesară fabricii de tăbăcit. D. inspector a fost însoțit de d. Sergeant, directorul fabricii de tăbăcit de la Bucovăț.

D. Patrușiu a luat de la ministrul Domeniilor, pentru cheltuiala d-sale și a companionului, în timp de vr'o două săptămâni cât a lipsit din țară, vr'o 3000 de lei, iar pentru comanda unor instrumente necesare fabricii a cheltuit vr'o 10.000 lei.

După declarațiunea d-lui director Sergeant, către mai mulți amici, d. Patrușiu și-a luat însărcinarea în Franța, nu atât pentru trebuințele fabricii, cât mai cu seamă pentru preumblarea d-sale în mai multe locuri și la mai mulți cunoscuți ai d-sale. Când s'a întors mai înainte de a da seama despre însărcinarea ce a avut s'a grăbit a cere

ministrului un rest de vr'o 400 lei pentru cheltuiala d-sale. Raportul ce a făcut ministrului, a fost copiat după un raport al d-lui Sergeant, și după cum susține acesta din urmă, a fost copiat greșit.

Nu știm dacă ne trebuia o fabrică specială de preparare a taninului, pentru singura și modesta noastră fabrică de tăbăcit, dar ceea ce șcim este că d. Patrușiu a profitat în socoteala d-sale, fără să ne lase speranța de a ne aștepta la mari succese după urma d-sale, ca unul care, după cum susține lumea, numai în treburi de asemenea natură, chiar dacă este șef, nu se poate pricepe mult fiind-că nu e special în silvicultură căci e agronom și agronom irigator (a făcut școala de irigație la Lésardeaux și institutul agricol de la Beauvaix)

D. Patrușiu vrea să pue pe d. Serjent să estragă tanin din lemn la Pădurea Seacă din Olt, cu leafă de 1000 lei pe lună. (D. Serjent a fost dat afară de la Bucovăț, unde l'a înlocuit d. locot. Călugăru). Noi credem că'r fi mult mai econom pentru statul român ca în loc să se estragă tanin din lemn verde, care costă mult și dă rezultate puțin satisfăcătoare, să se extragă, din contră, din colțari și coajă fie de stejar, de mesteacăn ori de brad. Chiar acum s'aduce la toate tăbăcăriile din țară coaje din Bucovina și se macină aci.

Și cum să nu coste scump extragerea taninului, când d. Patrușiu plătește 2 lei pe zi (țărânelui, în loc să plătească 50 bani pe zi, după cum face d. N. Krețulescu pe moșia sa Pesciana din Gorj.

Afară de acestea, lemnele lucrate pentru drumul de fier sunt crăpate. Din cauza aceasta lemnele sunt refuzate, din cauză că au fost lucrate verzi. Chiar primul ministru a constatat la Gura Motruului că tot materialul era crăpat.

D. Patrușiu, în loc să pue în capul lucrărilor agenți capabili, cari și-au făcut studii în străinătate, pune din potrivă băieți neexperimentați, fără studii serioase, de aceea se compromit fondurile și rezultatele sunt oneroase.

#### O SERBARE IN LONDRA

În orașul cel mai mare din lume, în Londra, antitesele și contrastele sociale se ciocnesc mai mult de cât ori unde. De o parte mulți milionari, de alta o mulțime de muritori de foame.

În Londra sunt mai multe instituțiuni de bine-facere, de cât în ori-ce alt oraș din lume, cu toate acestea miseria e departe de a se fi împuștat.

Într'una din zilele trecute s'a sărbătorit o mare festivitate poporană în capitala Angliei. S'a inaugurat o instituțiune ingenioasă și bine-făcătoare, menită de a da instrucție și recreație locuitorilor din cartierele sărace. Această instituțiune e aproape terminată, grație fondurilor adunate exclusiv prin subscrieri și a cărei idee chiar se datorează inițiativei private. Palatul popularului, *People's palace*, este un edificiu mare și frumos, situat în partea despre sărită orașului; el nu cuprinde încă decât o bibliotecă, sală de conferință, o sală mare de concert și de reprezentațiune teatrale; se vor adăoga, tot cu ajutoarele date de public, grădini de iarnă și de vară, gimnastie, piscine de natațiune, școli profesionale de tot felul și chiar școli de economie domestică. Întreg acest stabiliment complex are de scop să constituie, la dispozițiunea claselor sărace din Londra, un loc de petrecere, de exerciți, de creațiune intelectuală sau instrucție, și de a umple ast-fel o lacună ce există în cele mai multe capitale moderne.

Ideea acestei instituțiuni se datorează unui domn Beaumont, filantrop original care

născut dintr'o familie din burgesia mică, a fost numit pictor miniaturist al ducelui de Kent, apoi a fondat prima casă de economie pentru muncitori, prima companie mixtă de asigurare contra incendiului. Acum 47 de ani dînsul a construit, cu spesele sale o mare sală de conferințe și o bibliotecă pentru lucrători; d. Beaumont a lăsat 13,000 lire sterlinge sau 325,000 franci pentru întreținerea acestei instituțiuni și înainte de moartea sa a încredințat direcțiunea unui comitet de fidei-comisari, presidat de fiul său John A. Beaumont. Fondul de întreținere nefiind suficient, comitetul s'a adresat către public spre a-l completa; se făcu un mare număr de subscrieri; se adunară 75,000 lire sterlinge sau 1,875,000 franci și așa fu cu puțință de a desvolta mult planul stabilimentului poporan, întemeiat de d. Beaumont. Mai întâi se construi sala cea mare a festivităților; corporația postvarilor din Londra subscrie 500,000 fr. pentru școlile de înființat în acel edificiu grandios. As-fel punerea primei pietre a acestor școli, precum și inaugurarea părții terminate a palatului s'a sărbătorit acum în prezența reginei.

#### CRIME — DELICTE — ACCIDENTE CAPITALA

##### Rănit de mașină.

Ieri pe la ora 7 p. m. pe când manevra o mașină pe linia ferată de Nord, pentru aranjarea vagoanelor de plecare, eșind lucrători de la echipa M. B., din întâmplare un individ anume Ștefănescu Nicolae alergând să ajungă mașina ca să vie mai repede la stațiune i-a alunecat picioru stâng pe sub roata mașinei și s'a rupt dela gleznă.

Imediat a fost transportat la spital.

##### Omorit de tren.

Caporalul de geniu Butufer de la fortul Mogoșoaia, pe când voia să se urce în trenul ce artoează tortul cu petriș a fost călcat de tren și făcut bucăți; comandantul tortului a făcut acte și a dispus trimiterea cadavrului la spitalul amilitar.

##### J U D E Ţ E

##### Inecat

În ziua de 28 Aprilie 1887, ciobanul Nicolae Bască voind a trece cu oile sale podul plutitor din moșia Băneasa, județul Vlașca, s'a împedecat de o oaică și a căzu. Împreună cu dînsa în apă, unde s'a înecat. Cadavrul nu s'a putut găsi după toate cercetările făcute.

#### CRONICA TRIBUNALELOR

##### Știri judiciare

Procesul Enășescu-Enacovic se judecă azi din nou înaintea tribunalului din Botoșani, se a se cerceta opoziția celor osin-diți în lipsă.

Poimăine, 11 Mai, se va judeca de înalta curte de casăție recursul condamnaților de la Valcea

Dosarul d-lor Balș și Filipescu a fost trimis ieri naștei curți de casăție.

Ieri s'a judecat de tribunalul Ilfov, secția III, procesul unui vestit escroc Al. Constantinescu care a fost dat în judecată pentru că cu 2 scrisori unde era falsificată

iscălitura d-lui I. G. Bibicescu, a luat o dată 260 lei de la d. E. Carada, și alta dată 60 lei, și cu o altă scrisoare de recomandație, asemenea falsă, ruga pe directorul căilor ferate să pue în slujbă pe un fost fochist Tănase Toma.

A fost osindit la 2 ani închisoare și 260 lei despăgubiri civile. Tribunalul l'a admis circumstanțe ușurătoare.

#### DIVERSE

Istoria șalului. — Un ambasador turc la Paris, în timpul Revoluției, a trimis unei cetățene de rang înalt, pentru care avea o simpatie deosebită, un șal minunat din Constantinopol. Până în acea zi șalu era un ce necunoscut în Paris și deaceea dama nu știa ce să facă cu el. În cele din urmă crezu că se potrivește mai bine spre ași înveli picioarele în timp de iarnă. Ast-fel șalu, acest strein oriental, a stat la început întins la picioarele Europeanilor. Napoleon, întorcându-se din Egipt, a pus șalu în drepturile sale. El înfinesc mai multe șaluri de cașmir, nu la picioarele, ci pe umerii iubitei sale Iosefina.

Dînsa avea să facă intrarea șalului în societate, și aceasta s'a întâmplat printr'un eveniment istoric. Era la 24 Dec. 1800 când s'a atentat, prin o mașină infernală la viața consulului Bonaparte. El cu soția sa erau tocmai să se urce în trăsură, când generalul Rapp observă că șalu Iosefinei nu ședeau cum se cade. Iosefina îi permise rîzînd să aranjeze șalu cum va crede mai bine. Această mică întârziere a făcut ca mașina infernală să explodeze prea curînd și fără rezultat dorit de atentatori.

Ast-fel prin galanteria generalului Rapp nu numai s'a împedecat un eveniment, care ar fi dat Europii un alt aspect, ci și în imperiu modei s'a provocat o nouă epocă.

Gădele din Canton (Anam). — Doi călători englezi pătrund în curtea esecutiunilor, conduși de interpret lor chinez. Trei oameni sărăcăcioși stau la umbră împrejurul unei mesicioare scunde și joacă *fan-tan*. Unul din acești oameni, un gigan cu figura bestială, este gădele; ceilalți doi, ajutoarele sale. Deteră un dar gădelui, care se înduplecă numai de cât să arate curiozilor instrumentele de supliciū. Se duse deci de aduse din casa lui un satir lat și scurt, și un alt cuțitoi mai mic.

— Cu satărul ăsta taf dumneata capetele?

— Da.

— Dar unde ți-este trunchiul pentru așezat gâtul?

— N'am nici un trunchiū. Puf osândiți în două rînduri, ingenuchiați față în față și cu capetele plecate unul spre altul. Luând atunci satirul cu amândouă mâinile uite așa, dau în dreapta și în stînga tosc, pleose, și capetele cad, tocmai cum ai rupe spiciele de grâu dînd cu bătul în ele.

— Taf totdauna capul cu o singură lovitură?

— Totdauna.

— Și cuțitoiul ăsta la ce'ți servește?

— Pentru *ling-chi*, sau chinul morții cu deamăruntul. Atunci osânditul e legat pe crucea ce vezi colo (o cruce formată de doi pari abia ciopliți), și începem mai întâi să'i tăem pleopele, apoi nasul, buzele, mușchii umărului, și ast-fel înainte, până ce 'i dăm o lovitură în inimă ca să s'firșim. Numărul tăeturilor de făcut sunt de la opt până la o sută douăzeci, după gravitatea crimii făcute de osândit.

— Care e numărul cel mai mare de condamnați pe care 'i-ai executat într'o singură zi?

— Douăzeci. Da e treabă de două minute. Vezi pata aia neagră, pe pământ,

#### FOIȚA ROMÂNIEI LIBERE

— 9 Mai 1887 —

## AN

Fragment inedit din „Etymologicum magnum Romaniae.”

B. P. HASDEU

(Urmare)

Acest în *an* are în vedere nu totalitatea *anului*, ci numai marginile. De asemenea articulatul „în anul cutare, are a face cu un moment oare-care, nu cu *anul* întreg. Prin aceasta, construcțiunea lui *an* cu în se deosebesce de construcțiunea lui *an* cu întru.

Locuțiunea întru *an*, nu rară în vechiul grai, însemnează: „în tot cursul *anului*”. La plural, de'nainte numărului *anilor* se punea simplul în, iar întru atunci când numărul urma după *an*; de exemplu: „în doi *ani*”, și „întru *ani* doi”. Arhaicul întru *an*, întru *ani*, reprezintă pelatinul: „intra annum”, „intra annos.”

Cugetări în ora morții, circa 1550 (Cuv. d. bair. II, 450): „miluiți-mă întru *an* să plîng de păcatele mele...”

Rugăciunea Sf. Sisinie, 1580 (ibid. II, 285): „și luo doo fete să-i slujască cu hrană întru *an*...”

Codicele Voronețian circa 1550 (Mss. în Acad. Rom.), Iacob. IV, 13: „vremu lăcuia acie întru *an* și vremu face negoțul și dobândă...”

ibid. V, 17: „nu ploș spre pământu în trei *ani*...”; în Testamentul din 1648 tot așa: „nu ploș în 3 *ani*”, iar în Biblia lui Șerban-vodă, 1688: „n'ău ploat pre pământ trei *ani*...”

Moxa, 1620, p. 355: „Noman Pombilion stătu Domn după Romil, acesta tocmi 12 luni întru *an*...”

Mitropolitul Dosofteu din Ardél, 1627 (A. I. R., I, 100): „cela ce nu va ispedovi omul de patru ori întru *an*, cela ce nu va posti 4 posturi întru *an*, fie de care post birșag 7 florinți...”

Noul Testament din 1648, Act. Ap. XIX, 10: „și acesta fu în ... hoc autem factum este per biennium...”

unde în Biblia lui Șerban-vodă: „întru *ani* doi...”

Pravila Moldov. 1646, f. 25: „vameșul ce nu ș va lua vama de la neguțător până în cinci *zi*, de-acia nu va putia lua nemică, pentru căce s'au trecut o vreme...”

La Cantemir, Chron. II, 238, într'un admirabil pasagiū despre acel ce tăgăduesc persistența Românilor în Dacia lui Traian: „pre tot nêmul românesc nu într'alt chip, ce tocma ca legumele într'un *an* îi sădesc, răsăr, îi cresc și'i și zmulg...”, unde în loc de „într'un *an*”, era de ajuns: „întru *an*”, dacă Cantemir n'ar fi voit să se rostescă mai energic: „intra singulum annum...”

În opozițiune cu „într'un *an*”, se zice „întru mulți *ani*”.

Colindă din Ardél:

Întru mulți *ani* cu pace,  
Cu pace și sănătate...

(Familia, 1886 p. 610)

v. In.—Intru.

3<sup>o</sup>. prespre a *n*, peste a *n*.

Alt-ceva este „peste un *an*” = après une année, și alt-ceva „peste *an*”, în graiul vechiu „prespre *an*” = dans l'espace d'une année. Prespre *an* este sinonim cu arhaicul întru *an*, cu aceea deosebire însă că nu implică continuitate: se poate zice „trăesc întru *an*”, fiind-că traul se continuă în toate zilele *anului*, dar nu: „trăesc prespre *an*”, ca și când n'aș trăi în toate zilele din cursul *anului*.

Titlul Omiliarului mitropolitului Varlam, 1643: „Carte românească de învățătură duminicele preste *an* și la praznice în-părătești...”

Pravila Moldov. 1646, f. 3: „dajdia și toate greutățile căte's prespre *an*...”

Anton Pann, Prov. I, 139:

Peste toată săptămâna găsești sărbători să (iv, Că Lunia sunt sfinții Igeri, Marția sfințul Ioan Caril și în alte zile se prăznuesc peste *an*...

unde „peste toată săptămâna”, exprimă continuitate numai prin adjectivul „tot”, căci zicându-se „peste săptămână”, ca și „peste *an*”, nu s'ar înțelege de cât unele zile din cursul săptămânei.

v. Peste.

4<sup>o</sup>. la *anul*.

Această locuțiune însemnează: „după un

*an*”, sau „peste un *an*”, ori mai ales „în anul viitor”. Și lăținește se zicea cu acest sens „a d annum”; forma românească însă corespunde unui: „a d annum i l l u m.”

Moxa, 1620, p. 405: „luară atunci Turcii Bosna, și la *anul* se lovi Murat cu tancul vovod...”

Nicolae Muste, Letop. III p. 8: „la *anul* după această oștire lară au venit poruncă de ôste Dabiej vodă și lui Grigorie vodă Domnului Munteneș...”

Alexandri (Poes. pop. 2 76): „Una din mulțumirile Românilui e de a închina pin'a nu bé. Cuvintele obișnuite la asemene închinări sunt: Noroc să deé Dumnezeū! și la *anul* cu bine!...”

Balada Oprișanul:

Ale!, Doamne, fêtu med!  
Nu te erte Dumnezeū  
Să omori pe Oprișanul,  
Că'i peri piină la *anul*...

Proverb despre cei proști sau zăpăciți, cari nu'și dau seamă de ce vorbesc: „Du'l la nuntă, să'i zică: și la *anul*!” (Baronzii limba p. 50), sau: „vorbi ca cel ce la nuntă zice: și la *anul*!” (Iordachi Gulescu, Conv. lit. 1874 p. 74).

Alt proverb foarte practic:

Decât la *anul* un boū,  
Mai bine astăz un od...

(Pann, III, 117).

Altul, despre cei grabnici a lua și greoi a da:

Cu toptanul,  
Și banii la *anul*...

(Ibid. II, 86).

Altul, despre femeii plodnice:

Pină la *anul*  
Și găvanul...

(Ibid. II, 108).

Altul, despre făgădueli nesigure:

La *anul*, or armăsarul,  
Or samarul...

(Ibid. III, 117).

Prin sinonimitate între *an* și timp, Românil dela Criș în loc de „la *anul*”, zic: „a timp” = ad tempus, după cum se zice „est-timp, pentru est-*an*” (Lex. Bud. 709).

v. A-timp.

În formule de urare, la *anul* se aude ades în construcțiunea: „la mulți *ani*”, italienește cu o altă prepozițiune: „per molti anni.”

v. La.

III<sup>o</sup>. Mulți *ani*! — Mulțumesc.

Expresiunea „mulți *ani*”, este foarte interesantă nu numai prin sineși, ci mai cu seamă prin derivatul mulțumesc, sau mulțămesc, după cum se rostește mai obișnuit, ceea ce însemnează literalmente: „doreș mulți *ani*” și n'are a face cătu' negru sub unghie cu latinul u l i c t a «amende, peine péuniaire» (Cihac).

A. Pann, Prov. I, 46:

Slăvite împérate, mulți *ani* să trăești  
Și'n zile senine să înbătrânești...

(Va urma)



Lordache N. Ionescu (restaurant) Strada Co- vaci, No. 8.

DE ARENDAT

De la Sf. Gheorghe 1847, o moară (moșia Cioroaița) cu două roate de făcău, pe apa Telorman, 20 de minute de orașul Alexandria...

DE VENZARE

O cantitate mai mare de Butoaie de uleiuri, potrivite pentru apă de ploaie.

„Stella“ Fabrica de săpun Calea Victoriei, Nr. 66.

PRIMA SOCIETATE DE FABRICA AUSTR. DE UȘI, FERESTRE și DUȘUMELE

VIENA, IV Heumühlgasse 13 stabilit la 1817

sub conducerea lui M. MARKERT.

Își recomandă marile depouri de marfă de uși și ferestre gata cu ferăria necesară, precum și de-dușumele moi de nave și parcheturi americane de stejar.

De vânzare

O VIE, situată aproape de Abatoriu pe cheul Dimboviței, ce se învecinește cu via d-lui Teodor Florian, având destul loc liber ca să se poată construi o frumoasă vilă...

De închiriat

Casa cu grădină pentru locuința unei familii. — A se adresa la d-nul Lecca, strada Colței, Nr. 44.

De arendat

Moșia Odobeasca din județul Teleorman, calea ferată o traversează. — Doritorii să se adreseze în București, la d. I. Culoșu, Strada Pitaru-Moșu, Nr. 2.

MARELE CIRC SIDOLI

Sâmbătă 9 Mai 1887

Mare reprezentație High-life

Cu programa foarte bogată și Mare Pantomima

Duminică 10 Mai

2 Reprezentații Brillante 2

La 3 ore p. m. și la 8 1/2 ore seara

Cu stimă, Th. SIDOLI, Director.

STABILIMENTU BAILOR MINERALE DELA BUGHIA

Se deschide dela 15 Iunie — 15 Septembrie

— Stațiune de cale ferată, prețul drumului redus —

Stațiunea balneară de la Bughia este bine cunoscută prin proprietățile hidro-fisico-chimice ale apelor care alimentează în mare cantitate stabilimentul...

Această stațiune din nou organizată, pentru a satisface cât mai bine trebuințele de cură și de trai ale vizitatorilor...

Aceste ape minerale folosesc radical la vindecarea REUMATISMULUI ARTICULAR și MUSCULAR, SIFILIS, CHATARE DE BESICA, ANEMIA, BOALELE DE FEMEI, SCROFULA, LINFATICE NERVOASE...

In tot ce privește băile, locuința, hrana, divertismentele, corespondența, s'au luat măsuri ca ele să răspundă la așteptările vizitatorilor...

D. doctor V. Popescu din Câmpu-Lung va da toate consultațiile onor. vizitatorilor.

Prețul unei camere cu un pat pe zi. 2 lei 1 Bae minerală caldă . . . . . lei 1 — b. 2 paturi . . . . . 3 „ 1 Bae rece cu duș . . . . . — 50 „

„Cu luna se face un rabat de 20%.” Dejunul și prânzul 4 lei pe zi.

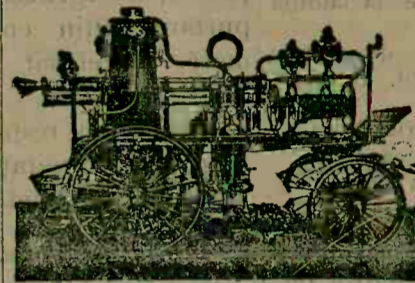
Doritorii de a reține camere mai din vreme se pot adresa, prin scrisori, la administrația acestui ziar, iar dela 15 Iunie la stabilimentul din Bughia.

ADMINISTRAȚIA.

Fr. KERNREUTER,

117, VIENA, HERNALS, HAUPTSTRASSE, 117.

— Fabrică de Mașini, Pompe, Tulumbe și unelte de stins focul. —



Tulumbe cu vapor, tulumbe trăsuri, tulumbe căruțe ușoare, hidrofore, cără de apă, cară de echipaj, scări de foc și echipamente, tulumbe de magazii și grădini, pompe pentru ori-ce scopuri, burdufuri și înfășurătoare, etc.

Garantie.

PRECIURI CURENTE ILUSTRATE GRATIS ȘI FRANCO. — 60 de MEDALII. —

CASELE din Strada ROSETTI, No. 18, suburbia Staicu (Crucea de Piatră), sunt de vânzare din cauză de strămutare la țară. — Prețul modest.

HOTEL FIESKI

— BUCUREȘCI —

SITUAT IN CENTRUL ORASIULUI Nr. 7, STRADA ȘELARI Nr. 7.

Se găsește apartamente pentru familii cu anul și cu luna cu prețuri foarte moderate. Camere de la fr. 1—5 pe zi.

La etajul al III-lea odă frumoase cu fr. 25 pe lună.

Salon de dans pentru baluri, nunți și adunări.

BAILE MINERALE CAMPINA

(DISTRICTUL PRAHOVA)

Se vor deschide de la 1 Iunie — 15 Septembrie

Aceste ape sunt foarte folositoare contra reumatismului, paraliziei vechi, bolenilor de femei, bolenilor de nervi, slăbiciunii la copii, stălis, boleni de piele, scrofula, etc.

Fiind ape sulfuroase alcaline foarte bogate, în principiile mineralizatoare și având ocaziunea de la fondarea stabilimentului consecutiv a constatată la multime de cazuri efecte neindoișoare, le recomandăm cu toată încrederea.

Dr. N. Garoflid București, strada Șaușu No. 60 bis sau la Câmpina

De vânzare și închiriat o Vie

Dela Filaret alături cu gara, și în fața bisericuței, are 12 pogonane vie curătoare și 15 pogonane câmpie de arat, grădini cu pomi roditori, casa cu dependențele trebuincioase, amatori se vor adresa, Strada Doroșanilor, Nr. 45, București.

Societatea de BASALT ARTIFICIAL și de CERAMICA dela Cotroceni anunță pe Onor. Public că Direcțiunea și depositul său principal S'a Mutat în Strada Regală, Nr. 17, Casa F. Göbl fiii, București.

INSTITUTU MEDICAL BUCUREȘCI

6, STRADA VESTEI, 6

Secția medicală 1. Hydroterapia, 2. Electricitate, 3. Ortopedie, 4. Gimnastică Medicală, 5. Inhalatii, 6. Masajii sistematice, 7. Serviciul la domiciliu 8. Consultații medicale.

Secția Higienuă 1 Bae abur . . . . . 2.50 1 Bae de puțină cu și fără duș . . . . . 2. — medicamente . . . . . 0. — 1 dușe rece sistematică . . . . . 1. —

BAI DE ABUR

ȘI DE

PUTINA

Nota. 1 Băile de abur sunt deschise în toate zilele de la 7 ore dimineața până la 7 ore seara. 2. Pentru Dame însă, băile de abur, odă pe săptămână Vinerea de la 7 ore dimineața până la 9 post meridian. Prețurile la secția medicală conform prospectului. Direcțiunea.

De vânzare

Un loc virașu, suburbia Popa-Tatu, Strada Neptun, Nr. 60. — Doritorii se pot adresa la Frații Bedișanu, str. Știrbey-Vodă Nr. 11.

NOUĂ INVENȚIUNE PARFUMERIA IXORA ED. PINAUD

Săpun. . . . . IXORA Esența pentru batiste IXORA Apa de toaletă . . . IXORA Pomada . . . . . IXORA Unt de migdale . . . IXORA Pudră de Riz . . . . IXORA Cosmetic . . . . . IXORA Oțet de toaletă . . . IXORA 37, Bd de Strasbourg, PARIS

OBLIGATIUNI

— Să joci fără să perzi nici-ua-dată! —

DOMBAU

— Să joci fără să perzi nici-ua-dată! —



BASILICA

— Să joci fără să perzi nici-ua-dată! —

Cu plăcere atragem în deosebi atențiunea cititorilor și a clienților noștri asupra obligațiunilor împrumutului cu prime Dombau-Basilica emise de Ministerul cultelor și a instrucțiunei publice din Reg. Ungariei, în virtutea unui decret special și cu aprobarea Majest. sale imperiale Regale și Apostolice.

Aceste obligațiuni de o siguranță indiscutabilă vor participa încă la 99 trageri care vor avea loc de 3 ori pe an la 1 Iunie, 1 Decembrie, 1 Martie etc. etc.

in prezenta delegatilor guvernului regal ungar și al publicului

Iată în detalii primele principale ce se pot câștiga:

Uă Primă de 400.000 Franci în aur

Table with 2 columns: Prime amount and number of prizes. 1 Prime de 200.000 Franci, 1 Prime de 150.000 Franci, 1 Prime de 120.000 Franci, 1 Prime de 100.000 Franci, 13 Prime de 40.000 Franci, 35 Prime de 30.000 Franci, 47 Prime de 20.000 Franci etc. etc. etc.

Câștigul cel mai mic cu care fie-care obligațiune trebuie negreșit să iasă de 6 florini astăzi și să vă urcă din an în an până la 10 florini, încât ori-ce pierdere a capitalului e cu neputință. Pentru mai multă siguranță ne angajăm să schimbăm ori-ce obligație eșită cu cel mai mic câștig și purtând timbrul nostru ce o obligație ne eșită încă fără nici o cheltuială pentru clienții noștri.

Vindem fie-care obligație originală purtând semnătura autorităților competente cu 20 franci plătiți imediat

ZECE OBLIGATIUNI COSTA NUMAI 195 FRANCI

Să poate de asemenea cumpăra 10 obligațiuni pentru 240 lei plătiți în 12 plăți mensuale de 26 franci fie-care. Indată ce se vor plăti cei dăntăi 20 franci cumpărătorul va primi numerele celor 10 obligațiuni a le sale și va participa singur la tragerile și la totalitatea primelor.

100 obligațiuni costa 2,200 franci plătiți în 11 plăți mensuale de 200 franci

— TRAGEREA VIITOARE VA AVEA LOC LA 1 IUNIE 1887 —

Prima principala 400.000 franci în aur

Urcarea acestor obligațiuni fiind aproape sigură și inevitabilă nu vom putea mult timp menține prețurile și condițiunile mai sus arătate Să se adreseze cererile întovărășite de costul obligațiunilor în bilete de bancă, mandate-poștale, cecuri, sau timbre poștale din toate țările la:

„Moniteur de la Chance Universelle“ à Vienne (Autriche).

NOTA, Primim biletele de bancă și timbrele române un leu 18 b. drept un franc.

Se poate scri în Româneste

Patru Absolvenți

dela școala practică de agricultură dela Stribareț-Slatina, voese să se angajeze la câte o moșie ca îngrijitori, etc. Doritorii să se adreseze la acea școală.

De vânzare

In total proprietatea din Strada Schitul-Măgureanu Nr. 27, (în dosul Cîșmegeiului), două fațade, loc mare și case.

Se caută un bun morar la moară depărtare de o jumătate de oră de orașul Alexandria, județul Teleorman. A se adresa la proprietară d-nea Smaranda Furculescu, Calea Griviței, Nr. 39 București.

FLÓREA BUCHETULUI de NUNTĂ Infrumusețeadă fața.



Este un liquid lăptos și igienic care după o singură întrebuințare va da feței, umerilor, brațelor și mânilor strălucirea și infrumusețea tinereței. Este mult mai preferabil de cât prafuri și tâte feluri de lichide. El ridică pariele de sôre și petele de roșea și șterge șburciturile. Se găsește la toți Friserii, Parfumerii și la Debitanții de Articole de Toaletă. Fabricile și Depozitele Principale: 114 & 116 Southampton Row, în Londra; la Paris și la New York.